



# INFOAIDIS

# ÍNDICE

## NOTICIAS

- 1 **AIDIS INTERAMERICANA EN LA REUNIÓN DE OPS – 10º EDICIÓN “DIÁLOGOS DEL AGUA” DE CAF**
- 2 **XII CONGRESO NACIONAL DE AIDIS URUGUAY – XVI CONGRESO BOLIVIANO DE INGENIERÍA SANITARIA & AMBIENTAL DE ABIS**
- 3 **2DO ENCUENTRO NACIONAL AEISA, ECUADOR – 33º CONFERENCIA Y EXPOSICIÓN ANUAL DE CWWA**
- 4 **FENASAN 2024 Y ENCUENTRO TÉCNICO DE LA ASOC. DE INGENIEROS DE SABESP, SAN PABLO – BRASIL – SEMINARIO SOBRE EL 50º ANIVERSARIO DE LA LEY DE AGUA POTABLE SEGURA EN PUERTO RICO**
- 5 **YOUTUBE AIDIS INTERAMERICANA**

## EVENTOS Y CAPACITACIONES

- 6 XXXIX CONGRESO INTERAMERICANO EN LIMA – PERÚ – 33º CONGRESO ABES – BRASIL
- 7 AGENDA DE EVENTOS BID

## REVISTAS AIDIS

- 8 EDICIONES DE AIDIS INTERAMERICANA, ARGENTINA, BRASIL, CHILE, COLOMBIA Y ECUADOR



**Asociación Interamericana  
de Ingeniería Sanitaria  
y Ambiental**

# MENSAJE DEL PRESIDENTE



Estimados Socios de los Capítulos Nacionales de AIDIS y amigos de la Asociación:

Con alegría y con tristeza al mismo tiempo, les hago llegar este Editorial de InfoAIDIS, que será el último bajo mi responsabilidad. Asumí el cargo de Presidente de AIDIS en el Congreso de Punta Cana, República Dominicana, en Noviembre de 2022, y estaré entregando la responsabilidad de ese cargo al Presidente Electo, Dr. Rolando Chamy de Chile, durante el próximo 39º Congreso en Lima, Perú, a partir del 27 de noviembre de 2024.

Digo con alegría, por un lado porque cumpliendo todas las prescripciones de buena gobernanza de AIDIS, se producirá la elección y asunción del nuevo Comité Ejecutivo de AIDIS y el Comité Técnico, así como la elección del próximo Presidente Electo para el periodo 2026-2028, lo que marca la fortaleza institucional de la Asociación, que ha cumplido 76 años de ininterrumpida actuación en bien de la salud ambiental y la protección del medio ambiente, a través de la actuación de sus 24 Capítulos Nacionales y sus 15 Divisiones Técnicas.

Durante el periodo en que tuve el honor de presidir AIDIS, celebrábamos en Santiago de Chile, en la sede de CEPAL, los 75 años de su fundación en el país que vio nacer a la Asociación en 1948, cuando unos cuantos profesionales impulsados por el Ing. Abel Wollman, de USA, la fundaron pese a las dificultades logísticas y económicas que significaba en esa época crear y sostener una asociación que cubría todo el continente americano. No me queda más que transmitirle un cálido recuerdo a esos esforzados soñadores, de los cuales somos herederos.

Asimismo, durante el periodo 2022-2024 pudimos fortalecer más

aún a AIDIS, que estuvo presente entre otros muchos eventos, en la 2da. Conferencia Mundial del Agua de las Naciones Unidas, como ONG oficialmente reconocida, las 60ª y 61ª Reuniones del Comité Directivo de la Oficina Sanitaria Panamericana (OPS) en su sede en Washington, DC, organización de Naciones Unidas con la cual AIDIS mantiene una relación especial como ente no gubernamental, y el X Foro Mundial del Agua, en Bali, Indonesia, donde se creó el Consejo Latinoamericano del Agua del cual AIDIS es miembro fundador. También se reforzó la vinculación con los bancos multilaterales de desarrollo como el BID, CAF, BM y BCIE en las áreas del agua y el ambiente.

Pero como la función de una asociación de asociaciones como es AIDIS es apoyarlas, también ha sido fundamental colaborar, difundir y en muchos casos presenciar en forma personal, las actividades principales de los 24 Capítulos Nacionales, que son los que en definitiva, dan razón de ser a la Asociación Interamericana.

Como tan importante como hacer es difundir las actividades y conocimientos de interés para los socios de los capítulos nacionales y todas las personas interesadas en el saneamiento y el ambiente, se pudo comenzar la edición y distribución de este medio de comunicación InfoAIDIS que vio la luz con su primer número en Febrero de 2023, en idioma español, y que con este número ve publicado su ejemplar número 19, en español, portugués e inglés. Este medio llega hoy a más de 5000 interesados en forma mensual.

Todo esto no podría haber sido posible sin la esforzada labor voluntaria de los integrantes del Comité Ejecutivo y el Comité Técnico a lo largo de todas las Américas, que me acompañaron en este periodo, y el personal permanente de Casa Sede "Ing. Abel Wolman" en San Pablo, Brasil. El uso intensivo de los medios de comunicación informático permitió una intensa y coordinada actividad.

Dije tristeza al comenzar por ser el último mensaje que les dirijo, pero seguiré colaborando con AIDIS como Coordinador del Consejo Consultivo, en el cual los ex Presidentes de AIDIS y sus Miembros Distinguidos, vuelcan su experiencia y cuidan del cumplimiento de la ética de sus asociados.

Así que de todas maneras y desde un lugar u otro, le digo: Hasta pronto!!

Ing. José Luis Inglese





**Asociación Interamericana  
de Ingeniería Sanitaria  
y Ambiental**

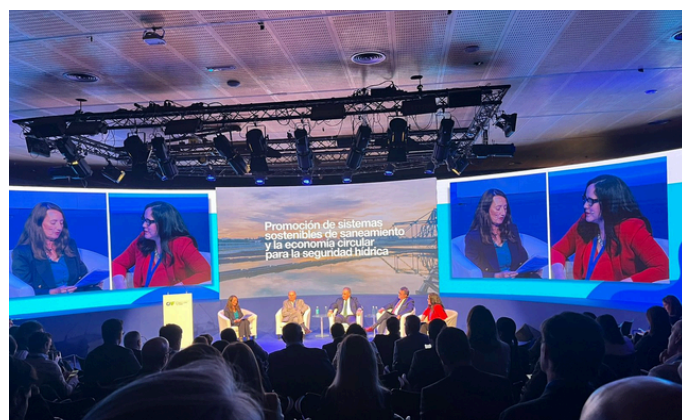
# NOTICIAS



## **AIDIS INTERAMERICANA EN LA REUNIÓN DE OPS**

AIDIS fue invitada a participar de la 61ª Reunión de Consejo Directivo de la OPS, como organización no oficial con especial relación con la OPS, que se llevó a cabo en Washington, Estados Unidos, del 30 de septiembre al 4 de octubre.

El Ing. José Luis Inglese, en su carácter de Presidente de AIDIS, fue parte de esta reunión en la cual se presentaron reportes anuales, planes, políticas y estrategias para los próximos años en términos de salud y cambio climático. Aprovechó para afianzar aún más los vínculos de AIDIS con la OPS, en especial con la Dirección de Determinantes Ambientales de la Salud, con la cual AIDIS está desarrollando un plan de actividades en varios rubros de incumbencia de AIDIS que OPS considera importantes para la salud. También se llevaron a cabo elecciones en diferentes Comités para las Américas.



## **10ª EDICIÓN "DIÁLOGOS DEL AGUA" DE CAF**

El 17 de octubre se llevó a cabo la 10ª Edición de "Diálogos del Agua", evento organizado por CAF - Banco de Desarrollo de América Latina y el Caribe - que se llevó a cabo en Madrid, España.

El Ing. José Luis Inglese, fue invitado por CAF para participar como expositor y representó a AIDIS en el Panel de Alto Nivel 2: "Promoción de sistemas sostenibles de saneamiento y la economía circular para la seguridad hídrica", junto con M. Romero, Consejero Delegado de Empresa de Abastecimiento y Saneamiento de Aguas de Sevilla S.A.; Franz Rojas, Director de Análisis de Agua y Saneamiento de CAF y Silvia Saravia, Líder de Recursos Hídricos de CEPAL. Expuso la visión de los profesionales y empresas de LAC subrayando la importancia de modernizar la gestión hídrica mediante la mejora de la gobernanza del agua en los diversos países de la región, e incorporando el factor salud en la regulación y control de los servicios de agua potable, alcantarillado sanitario, riego y reuso.



**Asociación Interamericana  
de Ingeniería Sanitaria  
y Ambiental**

# NOTICIAS



## **XII CONGRESO NACIONAL DE AIDIS URUGUAY**

El XII Congreso Nacional de AIDIS Uruguay, titulado «Ingeniería Ambiental ante un mundo en cambio, hacia la resiliencia e igualdad», se llevó a cabo del 15 al 17 de octubre, en Montevideo - Uruguay, en la Cámara Mercantil de Productos del País, reuniendo profesionales y estudiantes de distintos sectores de la ingeniería sanitaria y ambiental para compartir conocimientos y experiencias que permitan enfrentar los desafíos ambientales de nuestro tiempo.

AIDIS Interamericana fue representada por el Dr. Rolando Chamy, Presidente electo de AIDIS, quien fue recibido por el Ing. Alejandro Iriburo, Presidente de AIDIS Uruguay.



## **XVI CONGRESO BOLIVIANO DE INGENIERÍA SANITARIA & AMBIENTAL DE ABIS**

Los días 17, 18 y 19 de octubre se llevó a cabo el XVI Congreso Boliviano de Ingeniería Sanitaria y Ambiental en Tarija, organizado por ABIS, el Capítulo Boliviano de AIDIS.

Los ejes temáticos fueron los recursos hídricos, el agua potable, las aguas residuales, los residuos sólidos, la gestión de servicios, la gestión ambiental, el cambio climático y la gestión de riesgos y resiliencia.

Para mayor información, puede consultar haciendo click aquí.





# Asociación Interamericana de Ingeniería Sanitaria y Ambiental

## NOTICIAS



### 2DO ENCUENTRO NACIONAL AEISA, ECUADOR

Del 17 al 19 de octubre se llevó a cabo el 2do Encuentro Nacional de la Asociación Ecuatoriana de Ingeniería Sanitaria y Ambiental (AEISA), capítulo de Ecuador de AIDIS, en la Universidad Católica de Santiago de Guayaquil, Ecuador.

Durante tres intensos días, el Encuentro de Agua, Saneamiento y Ambiente congregó a participantes y expertos de Argentina, Bélgica, Colombia, Chile, Ecuador, España, Estados Unidos, Francia, Italia, Panamá, Paraguay, Perú, Suecia y Venezuela. Compartieron conocimiento en masterclass, paneles especializados, visitas y más.

Haz click aquí para tener más información.



### 33º CONFERENCIA Y EXPOSICIÓN ANUAL DE CWWA

La Caribbean Water and Wastewater Association – CWWA, capítulo nacional de AIDIS para el Caribe, realizó su 33ª Conferencia y Exposición Anual, que tuvo lugar en el Hyatt Regency, Puerto España, Trinidad, del 21 al 25 de octubre de 2024.

Participaron en la exposición más de sesenta expositores mostrando sus productos y servicios en el sector de agua y saneamiento e interactuando con empresas de servicios públicos y otros participantes y hubieron más de quinientos participantes del Caribe, América Latina, América del Norte, Reino Unido y Europa. AIDIS estuvo representada en este evento por su socio del Capítulo Canadiense de AIDIS, Ing. Brian Amsten.

Para conocer más sobre la Sesión Plenaria y todas las novedades, haga click aquí.



**Asociación Interamericana  
de Ingeniería Sanitaria  
y Ambiental**

# NOTICIAS



## **FENASAN 2024 Y ENCUESTRO TÉCNICO DE LA ASOC. DE INGENIEROS DE SABESP, SAN PABLO – BRASIL**

La Feria Nacional de Saneamiento y Medio Ambiente – Fenasan y la 35ª Reunión Técnica de AESabesp, Asociación de Empleados de SABESP, se realizaron del 22 al 24 de octubre, en São Paulo.

El tema central de esta edición fue “Saneamiento ambiental: condición fundamental para enfrentar el cambio climático”. Con 22 mil visitantes y alineada con los Objetivos de Desarrollo Sostenible establecidos por la ONU y los conceptos de ESG, la edición 2024 se centró en torno a las cuestiones de saneamiento ambiental, medio ambiente y sostenibilidad y el intercambio de conocimientos.

Para conocer más, haga click aquí.



## **SEMINARIO SOBRE EL 50º ANIVERSARIO DE LA LEY DE AGUA POTABLE SEGURA EN PUERTO RICO**

El 17 de octubre tuvo lugar un Seminario sobre los 50 años de la Ley Federal de Agua Potable Segura, celebrado por AIDIS Puerto Rico y la Autoridad de Acueductos y Alcantarillados.

Participaron representantes del Departamento de Salud, de la Agencia Federal de Protección Ambiental y de la Academia que presentaron sus experiencias, logros y los trabajos futuros para seguir ofreciendo un agua potable segura.

Para conocer más, haga click aquí.





**Asociación Interamericana  
de Ingeniería Sanitaria  
y Ambiental**

# NOTICIAS



## YOUTUBE

### AIDIS INTERAMERICANA

Los invitamos a conocer el Canal de YouTube de AIDIS Interamericana y poder ver todos los webinars y novedades que publicamos con actualización profesional de toda América.

Haga click en nuestros últimos eventos:

- Webinar DIADESOL
- Seminario Agua Potable y Saneamiento Rural
- Webinar DIAIRE 2024
- Workshop Gestión de la Demanda de Agua





# Asociación Interamericana de Ingeniería Sanitaria y Ambiental

## EVENTOS Y CAPACITACIONES



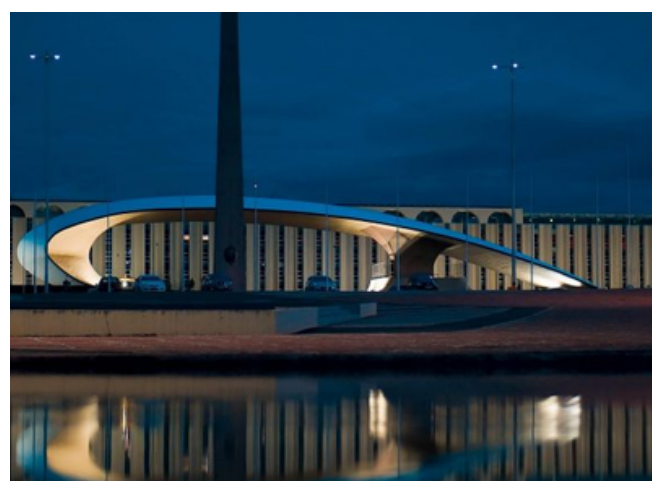
### XXXIX CONGRESO INTERAMERICANO EN LIMA – PERÚ

El XXXIX Congreso Interamericano de Ingeniería Sanitaria y Ambiental en Lima – Perú, tendrá lugar del 24 al 27 de noviembre de 2024 en la Sociedad Nacional de Industrias organizado por AIDIS Interamericana con la colaboración de APIS, capítulo peruano de AIDIS.

Habrá expositores de más de 15 países de todo el mundo y las temáticas principales serán la gestión del agua, gestión de residuos sólidos, cambio climático y sostenibilidad, entre otras.

En coincidencia con el Congreso, se realizará el Simposio de la OPS centrado en los Determinantes Ambientales de la Salud, y también la Asamblea General Ordinaria de AIDIS donde se renovarán las autoridades del Comité Ejecutivo y el Comité Técnico.

Para inscribirse y obtener más información, haga click aquí.



### 33º CONGRESO ABES – BRASIL

En el Centro de Convenciones Ulysses Guimarães, en Brasilia, se realizó el lanzamiento del 33º Congreso ABES, Associação Brasileira de Engenharia Sanitaria e Ambiental, capítulo nacional brasileiro de AIDIS, que tendrá lugar del 25 al 28 de mayo de 2025, junto con FITABES, la Feria Internacional de Tecnologías Aplicadas al Sector Saneamiento.

Este será el mayor encuentro del sector sanitario en Brasil, se esperan 5.000 delegados y más de 10.000 visitantes en la feria empresarial.

¡Reserve la fecha para unirse a este evento imperdible!

Próximamente publicaremos información para la presentación de trabajos técnicos e inscripciones.





**Asociación Interamericana  
de Ingeniería Sanitaria  
y Ambiental**

# EVENTOS Y CAPACITACIONES



**BID**

Banco Interamericano  
de Desarrollo

## AGENDA DE EVENTOS BID

Haciendo click aquí, podrán acceder a la agenda de eventos 2024 del Banco Interamericano de Desarrollo, para poder participar de las actividades del agua y el saneamiento, y estar actualizados de las novedades relevantes del sector.

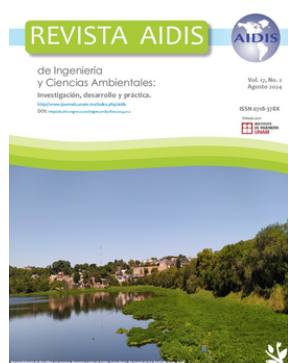


# Asociación Interamericana de Ingeniería Sanitaria y Ambiental

## REVISTAS AIDIS



ACCEDA A LAS ÚLTIMAS EDICIONES DE LAS REVISTAS DE AIDIS PUBLICADAS



AIDIS  
INTERAMERICANA



AIDIS ARGENTINA  
REVISTA ISA



ABES BRASIL  
REVISTA BRASILEIRA DE  
CIENCIAS AMBIENTAIS



ABES BRASIL  
REVISTA ESA



AIDIS CHILE



ACODAL COLOMBIA



AEISA ECUADOR





Asociación Interamericana  
de Ingeniería Sanitaria  
y Ambiental

## SPONSORS

IRIMAQ

curapípe  
treasure water

wilo

NIPPON KOEI LAC



Airvac

TIGRE



AERATION  
AGUA, EFLUENTES & AIRE

A brand of  
Aqseptence Group



FCAS Fondo de Cooperación  
para Agua y Saneamiento



AIDIS INTERAMERICANA

Av. Angélica 2355, Conj 132 Consolação 01227-200

São Paulo, SP - BRASIL +55 11 99574-2347

[www.aidisnet.org](http://www.aidisnet.org)

